IX LABELS NIOSH/DHHS

Sundström Safety AB
Västergatan 4, S-341 50 Lagan
1-888-732-3500

HALF MASK RESPIRATOR SERIES

THESE RESPIRATORS ARE APPROVED ONLY IN THE FOLLOWING CONFIGURATIONS:

RESPIRATOR COMPONENTS

| TC- | Protection[1] | SR 900 S | SR 900 M | SR 900 L | SR 100 S/M | SR 100 M/L | Filter | Cartridge | Filter/Cartridge | Filter/Cartridge | Filter/

Sundström Safety AB
Västergatan 4, S-341 50 Lagan
1-888-732-3500

CARTOUCHE SR 218-6 (H02-2121)

CETTE CARTOUCHE N'EST HOMOLOGUÉE QUE DANS LES CONFIGURATIONS SUIVANTES

COMPOSANTS DU RESPIRATEUR

TC-	Protection[1]	Cartouche	Auto pièce de visage	Auto jeu de brides	Tuyau de respiration	Soupape d'inspiration	Soupape d'expiration	Tuyaux d'alimentation	Auto tuyau respirateur	Filtre	Accessoires	Mises en garde et restrictions[2]
		HH-400	SR 900	SR 600	SR 500	HH-401	HH-402	HH-404	HH-405	HH-406		
			SR 900 S	SR 600 S	SR 500 S							
			SR 900 M	SR 600 M	SR 500 M							
			SR 900 L	SR 600 L	SR 500 L							
				SR 600 XL								
				SR 600 XXL								
				TH1-21	TH1-22							
				TH1-23	TH1-24							
				TH1-25	TH1-26							
				TH1-27	TH1-28							
				TH1-29	TH1-30							
				TH1-31	TH1-32							
				TH1-33	TH1-34							
				TH1-35	TH1-36							
				TH1-37	TH1-38							
				TH1-39	TH1-40							
				TH1-41	TH1-42							
				TH1-43	TH1-44							
				TH1-45	TH1-46							
				TH1-47	TH1-48							
				TH1-49	TH1-50							
				TH1-51	TH1-52							
				TH1-53	TH1-54							
				TH1-55	TH1-56							
				TH1-57	TH1-58							
				TH1-59	TH1-60							
23C-1903	CL/HCl/SR/H	X			X	X	X					ABCKLMNOP
84A-2661	AMMA/P100	X			X	X	X					ABCKLMNOP
23C-2097	CL/HCl/SR/H	X			X	X	X					ABCKLMNOP
23C-2096	OV/SO/CL/HCl/HF/P100	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-3382	OV/SO/CL/HCl/HF/P100	X	X			X	X					ABCKLMNOP
23C-2298	OV/SO/CL/HCl/SR/M	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-4309	OV/SO/CL/HCl/CL/HCl/HF	X	X			X	X					ABCKLMNOP
23C-3048	CL/HCl/SR/M/HF/P100	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-7288	OV/SO/CL/HCl/SR/M	X	X			X	X					ABCKLMNOP
23C-3190	OV/SO/CL/HCl/SR/M	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-7757	OV/SO/CL/HCl/HF/P100	X	X			X	X					ABCKLMNOP
23C-3205	OV/SO/CL/HCl/SR/M	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-7765	OV/SO/CL/HCl/HF/P100	X	X			X	X					ABCKLMNOP
23C-4145	AM/MA/P100	X			X	X	X					ABCKLMNOP
84A-9747	AM/MA/P100	X			X	X	X					ABCKLMNOP

1. PROTECTION

Filtre à particules P100 (niveau d'efficacité du filtre, 99,97 %) efficace contre toutes les particules en aérosols.

OV – Vapeurs organiques **CF –** Débit d'air continu **SA –** Alimentation forcée

2. MISES EN GARDE ET RESTRICTIONS

A – A ne pas utiliser dans des atmosphères renfermant moins de 19,5 pour-cent d'oxygène.
B – A ne pas utiliser dans des atmosphères présentant un danger immédiat pour la vie ou la santé.
C – Ne pas dépasser les concentrations d'utilisation maximales fixées par des normes réglementaires.
D – Les régulateurs à ligne d'air ne sont utilisables que s'ils sont alimentés en air respirable conforme aux normes de CGA G-7.1 Grade D ou de qualité supérieure.
E – N'utiliser que les taux de pression et les longueurs de tuyau spécifiés dans le manuel d'instructions.
G – Si le débit d'air est interrompu, basculer sur le filtre et/ou la cartouche ou le boîtier filtrant et sortez immédiatement pour vous rendre dans un endroit ou l'air est pur.
H – Respecter les intervalles de remplacement de la cartouche filtrante et du boîtier de filtre ou utiliser l'indicateur ESLI pour vérifier que le remplacement intervient bien avant que le filtre ne soit plus efficace.
J – Une utilisation et une maintenance inappropriées de ce produit peut entraîner des dommages corporels ou la mort.
L – Suivre le mode d'emploi du fabricant pour le remplacement des cartouches, du récipient et/ou des filtres.
M – Tous les respirateurs agréés doivent être sélectionnés, équipés, utilisés et entretenus conformément aux réglementations NIOSH, OSHA et aux autres dispositions applicables.
N – Ne jamais remplacer, modifier, ajouter ou omettre des pièces. Utiliser uniquement dans la configuration les pièces de rechange appropriées spécifiées par le fabricant.
O – Se référer aux instructions du manuel de l'utilisateur et/ou aux manuels de maintenance pour toute information relative à l'utilisation et à la maintenance de ces respirateurs.
P – Le NIOSH ne procède à aucune évaluation des respirateurs quant à leur utilisation comme masques chirurgicaux.

Sundström Safety AB
Västergatan 4, S-341 50 Lagan
1-888-732-3500

SR 510 SERIE DE FILTROS P100 PARTICULAS (H02-1321)

ESTE FILTRO HA SIDO APROBADO SOLAMENTE EN LAS SIGUIENTES CONFIGURATIONES

COMPONENTES DE LA MASCARA

TC-	Protección[1]	Filtro	Piezas de cara alternativa	Juego de correas alternativa	Mangueras de respiración	Soupape d'inspiration	Soupape d'expiration	Cartucho	Cartucho	Accesorios	Mises en garde et restrictions[2]
		HH-1321	SR 9000	SR 9000 L	SR 9000 XL	HH-1000	HH-1001	HH-1011	HH-1012		
			SR 9000 S	SR 9000 M	SR 9000 XXL						
				TH1-1000	TH1-1001						
				TH1-1002	TH1-1003						
				TH1-1004	TH1-1005						
				TH1-1006	TH1-1007						
				TH1-1008	TH1-1009						
				TH1-1010	TH1-1011						
				TH1-1012	TH1-1013						
				TH1-1014	TH1-1015						
				TH1-1016	TH1-1017						
				TH1-1018	TH1-1019						
				TH1-1020	TH1-1021						
				TH1-1022	TH1-1023						
				TH1-1024	TH1-1025						
				TH1-1026	TH1-1027						
				TH1-1028	TH1-1029						
				TH1-1030	TH1-1031						
				TH1-1032	TH1-1033						
				TH1-1034	TH1-1035						
				TH1-1036	TH1-1037						
				TH1-1038	TH1-1039						
				TH1-1040	TH1-1041						
				TH1-1042	TH1-1043						
				TH1-1044	TH1-1045						
				TH1-1046	TH1-1047						
				TH1-1048	TH1-1049						
				TH1-1050	TH1-1051						
				TH1-1052	TH1-1053						
				TH1-1054	TH1-1055						
				TH1-1056	TH1-1057						
				TH1-1058	TH1-1059						
84A-2664	P100	X									ABCLMNOP
84A-2660	P100/OV	X	X	X	X	X	X				ABCKLMNOP
84A-2661	P100/HCl/HF/SR/M	X		X	X	X	X				ABCKLMNOP
84A-2662	P100/OV/SO/CL/HCl/HF	X		X	X	X	X				ABCKLMNOP
84A-2663	P100/AM/MA	X		X	X	X	X				ABCKLMNOP
84A-3384	P100	X	X			X	X				ABCLMNOP
84A-3381	P100/OV/SO/CL/HCl/HF	X	X			X	X				ABCKLMNOP
84A-3382	P100/OV/SO/CL/HCl/HF	X	X			X	X				ABCKLMNOP
84A-3383	P100/OV	X	X			X	X				ABCKLMNOP
84A-3385	P100/CL/HCl/SR/M	X	X			X	X				ABCKLMNOP
84A-4308	P100/OV/SO/CL/HCl/HF/SR/M	X	X			X	X				ABCKLMNOP
84A-4310	OV/SO/CL/HCl/HF/P100	X	X			X	X				ABCKLMNOP
84A-4311	OV/SO/CL/HCl/SR/M	X	X			X	X				ABCKLMNOP
84A-7425	P100	X	X	X	X			X	X		ABCLMNOP
84A-7419	P100/OV	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-7288	P100/CL/HCl/SR/M	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-7287	P100/OV/SO/CL/HCl/HF	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-7386	P100/AM/MA	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-7750	P100	X	X	X	X			X	X		ABCLMNOP
84A-7756	P100/OV	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-7757	P100/CL/HCl/SR/M	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-7758	P100/OV/SO/CL/HCl/HF	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-7764	P100/AM/MA	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-7765	P100/OV/SO/CL/HCl/HF/SR/M	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-7766	P100/OV/SO/CL/HCl/HF/AM/MA	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-7767	P100/CL/HCl/SR/M/AM/MA	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-7769	P100	X	X	X	X			X	X		ABCLMNOP
84A-9748	P100/OV	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9749	P100/OV/SO/CL/HCl/HF/AM/MA	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9750	P100/CL/HCl/SR/M/AM/MA	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9751	P100	X	X	X	X			X	X		ABCLMNOP
84A-9752	P100/OV	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9753	P100/OV/SO/CL/HCl/HF	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9754	P100/OV/SO/CL/HCl/HF/SR/M	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9755	P100/OV/SO/CL/HCl/HF/AM/MA	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9756	P100/CL/HCl/SR/M/AM/MA	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9757	P100	X	X	X	X			X	X		ABCLMNOP
84A-9758	P100/OV	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9759	P100/OV/SO/CL/HCl/HF	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9760	P100/OV/SO/CL/HCl/HF/SR/M	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9761	P100/OV/SO/CL/HCl/HF/AM/MA	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9762	P100/CL/HCl/SR/M/AM/MA	X	X	X	X			X	X		ABCKLMNOP
84A-9763	P100	X	X	X	X			X	X		ABCLMNOP

Sundström Safety AB
Västergatan 4, S-341 50 Lagan
1-888-732-3500

CARTOUCHE SR 229 (H02-4321)

CETTE CARTOUCHE N'EST HOMOLOGUÉE QUE DANS LES CONFIGURATIONS SUIVANTES

COMPOSANTS DU RESPIRATEUR

TC-	Protection[1]	Cartouche	Auto pièce de visage	Auto jeu de brides	Tuyau de respiration	Soupape d'inspiration	Soupape d'expiration	Tuyaux d'alimentation	Auto tuyau respirateur	Filtre	Accessoires	Mises en garde et restrictions[2]
		HH-400	SR 900	SR 600	SR 500	HH-401	HH-402	HH-404	HH-405	HH-406		
			SR 900 S	SR 600 S	SR 500 S							
			SR 900 M	SR 600 M	SR 500 M							
			SR 900 L	SR 600 L	SR 500 L							
				SR 600 XL								
				SR 600 XXL								
				TH1-21	TH1-22							
				TH1-23	TH1-24							
				TH1-25	TH1-26							
				TH1-27	TH1-28							
				TH1-29	TH1-30							
				TH1-31	TH1-32							
				TH1-33	TH1-34							
				TH1-35	TH1-36							
				TH1-37	TH1-38							
				TH1-39	TH1-40							
				TH1-41	TH1-42							
				TH1-43	TH1-44							
				TH1-45	TH1-46							
				TH1-47	TH1-48							
				TH1-49	TH1-50							
				TH1-51	TH1-52							
				TH1-53	TH1-54							
				TH1-55	TH1-56							
				TH1-57	TH1-58							
				TH1-59	TH1-60							
23C-1901	AM/MA	X		X	X	X	X					ABCKLMNOP
84A-2663	AM/MA/P100	X		X	X	X	X					ABCKLMNOP
23C-2295	AM/MA	X		X	X	X	X					ABCKLMNOP
84A-3383	OV/P100	X		X	X	X	X					ABCKLMNOP
23C-2300	SA/CF/AM/MA	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-4311	SA/CF/AM/MA/P100	X	X			X	X					ABCKLMNOP
23C-3046	AM/MA	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
84A-7286	AM/MA/P100	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
23C-3183	AM/MA	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
84A-7756	AM/MA/P100	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
23C-3203	AM/MA	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
84A-7764	AM/MA/P100	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
23C-4145	AM/MA	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
84A-9747	AM/MA/P100	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP

1. PROTECTION

Filtre à particules P100 (niveau d'efficacité du filtre, 99,97 %) efficace contre toutes les particules en aérosols.

AM – Ammoniac **MA –** Méthylamine
CF – Débit d'air continu **SA –** Alimentation forcée

2. MISES EN GARDE ET RESTRICTIONS

A – A ne pas utiliser dans des atmosphères renfermant moins de 19,5 pour-cent d'oxygène.
B – A ne pas utiliser dans des atmosphères présentant un danger immédiat pour la vie ou la santé.
C – Ne pas dépasser les concentrations d'utilisation maximales fixées par des normes réglementaires.
D – Les régulateurs à ligne d'air ne sont utilisables que s'ils sont alimentés en air respirable conforme aux normes de CGA G-7.1 Grade D ou de qualité supérieure.
E – N'utiliser que les taux de pression et les longueurs de tuyau spécifiés dans le manuel d'instructions.
G – Si le débit d'air est interrompu, basculer sur le filtre et/ou la cartouche ou le boîtier filtrant et sortez immédiatement pour vous rendre dans un endroit ou l'air est pur.
H – Respecter les intervalles de remplacement de la cartouche filtrante et du boîtier de filtre ou utiliser l'indicateur ESLI pour vérifier que le remplacement intervient bien avant que le filtre ne soit plus efficace.
J – Une utilisation et une maintenance inappropriées de ce produit peut entraîner des dommages corporels ou la mort.
L – Suivre le mode d'emploi du fabricant pour le remplacement des cartouches, du récipient et/ou des filtres.
M – Tous les respirateurs agréés doivent être sélectionnés, équipés, utilisés et entretenus conformément aux réglementations MSHA, OSHA et aux autres dispositions applicables.
N – Ne jamais remplacer, modifier, ajouter ou omettre des pièces. Utiliser uniquement dans la configuration les pièces de rechange appropriées spécifiées par le fabricant.
O – Se référer aux instructions du manuel de l'utilisateur et/ou aux manuels de maintenance pour toute information relative à l'utilisation et à la maintenance de ces respirateurs.
P – Le NIOSH ne procède à aucune évaluation des respirateurs quant à leur utilisation comme masques chirurgicaux.

Sundström Safety AB
Västergatan 4, S-341 50 Lagan
1-888-732-3500

SR 510 SERIE DE FILTROS P100 PARTICULAS (H02-1321)

1. PROTECTION

Filtre de particules P100 (niveau de efficacia = 99,97%). Eficaz contra todo tipo de partículas en aerosol.

AM - Amoniaco **CL** - Cloro **FM** - Formaldehído **HC** - Cloruro de hidrógeno **CF** - Flujo continuo
HF - Cloruro de hidrógeno **MA** - Metilamina **OV** - Vapores orgánicos **SD** - Dióxido de azufre **SA** - Alimentación de aire

2. PRECAUCIONES Y LIMITACIONES

A – No se debe usar en entornos con un porcentaje de oxígeno inferior al 19,5%.
B – No se debe usar en entornos de peligro inmediato para la vida o la salud.
C – No exceder las concentraciones máximas fijadas por las normas vigentes.
D – Los respiradores con manguera de suministro de aire sólo pueden usarse cuando reciben aire respirable que cumpla con los requisitos de CGA G-7.1 Calidad D o superior.
E – Usar únicamente las gamas de presión y longitudes de manguera especificadas en el manual de instrucciones.
G – Si el flujo de aire es interrumpido, pase a usar el filtro y/o el cartucho o la lata e salga inmediatamente al aire libre.
H – Seguir los plazos de cambio establecidos para el cartucho y filtro, u observar el ESLI (Indicador de fin de vida de servicio) para cerciorarse de que los cartuchos y filtros se cambien antes de quedar saturados y perder el poder filtrante.
J – Si este producto no se usa o se mantiene como corresponde, puede causar daños o ser mortal.
K – La normas de la Administración de Salud y Seguridad Laboral (Occupational Safety and Health Administration) exigen el uso de gafas protectoras con esta mascarilla al manejar formaldehído.
L – Para el cambio de cartuchos, bote y/o filtros seguir las instrucciones de uso del fabricante.
M – Todas las mascarillas aprobadas deben ser elegidas, colocadas, usadas y, mantenidas conforme a las normas MSHA, OSHA y demás normas aplicables.
N – No se deben cambiar, modificar, agregar ni quitar piezas. Usar solamente los repuestos exactos en la configuración especificada por el fabricante.
O – Véanse las Instrucciones del Usuario y/o los manuales de mantenimiento para información sobre el uso y mantenimiento de estas mascarillas.
P – NIOSH no prueba mascarillas para el uso en aplicaciones de cirugía.

Sundström Safety AB
Västergatan 4, S-341 50 Lagan
1-888-732-3500

CARTOUCHE SR 231 (H02-3621)

CETTE CARTOUCHE N'EST HOMOLOGUÉE QUE DANS LES CONFIGURAT

COMPOSANTS DU RESPIRATEUR

TC-	Protection[1]	Cartouche	Auto pièce de visage	Auto jeu de brides	Tuyau de respiration	Soupape d'inspiration	Soupape d'expiration	Tuyaux d'alimentation	Auto tuyau respirateur	Filtre	Accessoires	Mises en garde et restrictions[2]
		HH-400	SR 900	SR 600	SR 500	HH-401	HH-402	HH-404	HH-405	HH-406		
			SR 900 S	SR 600 S	SR 500 S							
			SR 900 M	SR 600 M	SR 500 M							
			SR 900 L	SR 600 L	SR 500 L							
				SR 600 XL								
				SR 600 XXL								
				TH1-21	TH1-22							
				TH1-23	TH1-24							
				TH1-25	TH1-26							
				TH1-27	TH1-28							
				TH1-29	TH1-30							
				TH1-31	TH1-32							
				TH1-33	TH1-34							
				TH1-35	TH1-36							
				TH1-37	TH1-38							
				TH1-39	TH1-40							
				TH1-41	TH1-42							
				TH1-43	TH1-44							
				TH1-45	TH1-46							
				TH1-47	TH1-48							
				TH1-49	TH1-50							
				TH1-51	TH1-52							
				TH1-53	TH1-54							
				TH1-55	TH1-56							
				TH1-57	TH1-58							
				TH1-59	TH1-60							
23C-1903	CL/HCl/SR/H	X			X	X	X					ABCKLMNOP
84A-2661	AMMA/P100	X			X	X	X					ABCKLMNOP
23C-2097	CL/HCl/SR/H	X			X	X	X					ABCKLMNOP
23C-2096	OV/SO/CL/HCl/HF/P100	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-3382	OV/SO/CL/HCl/HF/P100	X	X			X	X					ABCKLMNOP
23C-2299	OV/SO/CL/HCl/SR/M	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-4310	OV/SO/CL/HCl/CL/HCl/HF	X	X			X	X					ABCKLMNOP
23C-3047	OV/SO/CL/HCl/SR/M	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-7287	OV/SO/CL/HCl/SR/M	X	X			X	X					ABCKLMNOP
23C-3191	OV/SO/CL/HCl/HF/P100	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-7758	OV/SO/CL/HCl/HF/P100	X	X			X	X					ABCKLMNOP
23C-3204	OV/SO/CL/HCl/SR/M	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-7766	OV/SO/CL/HCl/SR/M/AM/MA	X	X			X	X					ABCKLMNOP
23C-4146	OV/SO/CL/HCl/HF/P100	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-9748	OV/SO/CL/HCl/SR/M/AM/MA	X	X			X	X					ABCKLMNOP

1. PROTECTION

Filtre à particules P100 (niveau d'efficacité du filtre, 99,97 %) efficace contre toutes les particules en aérosols.

CL – Chlore **FM –** Formaldéhyde **HC –** Gaz chlorhydrique
CF – Débit d'air continu **SA –** Alimentation forcée **SD –** Dioxyde de sulfure

2. MISES EN GARDE ET RESTRICTIONS

A – A ne pas utiliser dans des atmosphères renfermant moins de 19,5 pour-cent d'oxygène.
B – A ne pas utiliser dans des atmosphères présentant un danger immédiat pour la vie ou la santé.
C – Ne pas dépasser les concentrations d'utilisation maximales fixées par des normes réglementaires.
D – Les régulateurs à ligne d'air ne sont utilisables que s'ils sont alimentés en air respirable conforme aux normes de CGA G-7.1 Grade D ou de qualité supérieure.
E – N'utiliser que les taux de pression et les longueurs de tuyau spécifiés dans le manuel d'instructions.
G – Si le débit d'air est interrompu, basculer sur le filtre et/ou la cartouche ou le boîtier filtrant et sortez immédiatement pour vous rendre dans un endroit ou l'air est pur.
H – Respecter les intervalles de remplacement de la cartouche filtrante et du boîtier de filtre ou utiliser l'indicateur ESLI pour vérifier que le remplacement intervient bien avant que le filtre ne soit plus efficace.
J – Une utilisation et une maintenance inappropriées de ce produit peut entraîner des dommages corporels ou la mort.
K – Les réglementations de la médecine du travail et de la sécurité des travailleurs imposent le port de lunettes avec ce respirateur lorsqu'il est utilisé comme protection contre le formaldéhyde.
L – Suivre le mode d'emploi du fabricant pour le remplacement des cartouches, du récipient et/ou des filtres.
M – Tous les respirateurs agréés doivent être sélectionnés, équipés, utilisés et entretenus conformément aux réglementations MSHA, OSHA et aux autres dispositions applicables.
N – Ne jamais remplacer, modifier, ajouter ou omettre des pièces. Utiliser uniquement dans la configuration les pièces de rechange appropriées spécifiées par le fabricant.
O – Se référer aux instructions du manuel de l'utilisateur et/ou aux manuels de maintenance pour toute information relative à l'utilisation et à la maintenance de ces respirateurs.
P – Le NIOSH ne procède à aucune évaluation des respirateurs quant à leur utilisation comme masques chirurgicaux.

Sundström Safety AB
Västergatan 4, S-341 50 Lagan
1-888-732-3500

CARTUCHO SR 218-6 (H02-2121)

ESTE CARTUCHO HA SIDO APROBADO SOLAMENTE EN LAS SIGUIENTES CONFIGURATIONES

COMPONENTES DE LA MASCARA

TC-	Protección[1]	Cartucho	Pieza de cara alternativa	Juego de correas alternativa	Mangueras de respiración	Soupape d'inspiration	Soupape d'expiration	Tuyaux d'alimentation	Auto tuyau respirateur	Filtro	Accesorios	Precauciones y limitaciones[2]
		HH-400	SR 900	SR 600	SR 500	HH-401	HH-402	HH-404	HH-405	HH-406		
			SR 900 S	SR 600 S	SR 500 S							
			SR 900 M	SR 600 M	SR 500 M							
			SR 900 L	SR 600 L	SR 500 L							
				SR 600 XL								
				SR 600 XXL								
				TH1-21	TH1-22							
				TH1-23	TH1-24							
				TH1-25	TH1-26							
				TH1-27	TH1-28							
				TH1-29	TH1-30							
				TH1-31	TH1-32							
				TH1-33	TH1-34							
				TH1-35	TH1-36							
				TH1-37	TH1-38							
				TH1-39	TH1-40							
				TH1-41	TH1-42							
				TH1-43	TH1-44							
				TH1-45	TH1-46							
				TH1-47	TH1-48							
				TH1-49	TH1-50							
				TH1-51	TH1-52							
				TH1-53	TH1-54							
				TH1-55	TH1-56							
				TH1-57	TH1-58							
				TH1-59	TH1-60							
23C-1902	OV	X		X	X	X	X					ABCLMNO
84A-2662	OV/P100	X		X	X	X	X					ABCLMNOP
23C-2098	AM/MA	X		X	X	X	X					ABCLMNOP
84A-3383	OV/P100	X		X	X	X	X					ABCLMNOP
23C-2300	SA/CF/AM/MA	X	X			X	X					ABCKLMNOP
84A-4311	SA/CF/AM/MA/P100	X	X			X	X					ABCKLMNOP
23C-3046	AM/MA	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
84A-7286	AM/MA/P100	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
23C-3183	AM/MA	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
84A-7756	AM/MA/P100	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
23C-3203	AM/MA	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
84A-7764	AM/MA/P100	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
23C-4145	AM/MA	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP
84A-9747	AM/MA/P100	X	X	X	X			X	X			ABCKLMNOP

1. PROTECCIÓN

Filtre de Partículas P100 (nivel de eficacia = 99,97%). Eficaz contra todo tipo de partículas en aerosol.

OV – Organic vapor **CF** – Flujo continuo **SA** – Alimentación de aire

2. PRECAUCIONES Y LIMITACIONES

A – No se debe usar en entornos con un porcentaje de oxígeno inferior al 19,5%.
B – No se debe usar en entornos de peligro inmediato para la vida o la salud.
C – No exceder las concentraciones máximas fijadas por las normas vigentes.
D – Los respiradores con manguera de suministro de aire sólo pueden usarse cuando reciben aire respirable que cumpla con los requisitos de CGA G-7.1 Calidad D o superior.
E – Usar únicamente las gamas de presión y longitudes de manguera especificadas en el manual de instrucciones.
G – Si el flujo de aire es interrumpido, pase a usar el filtro y/o el cartucho o la lata e salga inmediatamente al aire libre.
H – Seguir los plazos de cambio establecidos para el cartucho y filtro, u observar el ESLI (Indicador de fin de vida de servicio) para cerciorarse de que los cartuchos y filtros se cambien antes de quedar saturados y perder el poder filtrante.
J – Si este producto no se usa o se mantiene como corresponde, puede causar daños o ser mortal.
K – La normas de la Administración de Salud y Seguridad Laboral (Occupational Safety and Health Administration) exigen el uso de gafas protectoras con esta mascarilla al manejar formaldehído.
L – Para el cambio de cartuchos, bote y/o filtros seguir las instrucciones de uso del fabricante.
M – Todas las mascarillas aprobadas deben ser elegidas, colocadas, usadas y, mantenidas conforme a las normas MSHA, OSHA y demás normas aplicables.
N – No se deben cambiar, modificar, agregar ni quitar piezas. Usar solamente los repuestos exactos en la configuración especificada por el fabricante.
O – Véanse las Instrucciones del Usuario y/o los manuales de mantenimiento para información sobre el uso y mantenimiento de estas mascarillas.
P – NIOSH no prueba mascarillas para el uso en aplicaciones de cirugía.

Sundström Safety AB
Västergatan 4, S-341 50 Lagan
1-888-732-3500

CARTUCHO SR 229 (H02-4321)

ESTE CARTUCHO HA SIDO APROBADO SOLAMENTE EN LAS SIGUIENTES CONFIGURATIONES

COMPONENTES DE LA MASCARA

TC-	Protección[1]	Cartucho	Pieza de cara alternativa	Juego de correas alternativa	Mangueras de respiración	Soupape d'inspiration	Soupape d'expiration	Tuyaux d'alimentation	Auto tuyau respirateur	Filtro	Accesorios	Mises en garde et restrictions[2]
		HH-400	SR 900	SR 600	SR 500	HH-401	HH-402	HH-404	HH-405	HH-406		
			SR 900 S	SR 600 S	SR 500 S							
			SR 900 M	SR 600 M	SR 500 M							
			SR 900 L	SR 600 L	SR 500 L							
				SR 600 XL								
				SR 600 XXL								
				TH1-21	TH1-22							
				TH1-23	TH1-24							
				TH1-25	TH1-26							
				TH1-27	TH1-28							
				TH1-29	TH1-30							
				TH1-31	TH1-32							
				TH1-33	TH1-34							
				TH1-35	TH1-36							
				TH1-37	TH1-38							
				TH1-39	TH1-40							
				TH1-41	TH1-42							
				TH1-43	TH1-44							
				TH1-45	TH1-46							
				TH1-47	TH1-48							
				TH1-49	TH1-50							
				TH1-51	TH1-52							
				TH1-53	TH1-54							
				TH1-55	TH1-56							
				TH1-57	TH1-58							
				TH1-59	TH1-60							
23C-1901	AM/MA	X		X	X	X	X					ABCKLMNOP
84A-2663	AMMA/P100	X		X	X	X	X					ABCKLMNOP
23C-2295	AMMA	X		X	X	X	X					ABCKLMNOP
84A-3383	OV/P100	X		X	X	X	X					ABCKLMNOP
23C-2300	SA/C